

# Messenger

17 de noviembre de  
2010  
Edición 6

**Primaria  
McKinley**  
3045 Felton St.  
San Diego, CA  
92104

619-282-7694



Se Responsable  
Se Respetuoso  
Ayuda a Resolver  
Problemas  
¡Nuestra Escuela es la  
Mejor!



**Terra Cycle**  
[www.terracycle.net](http://www.terracycle.net)  
¡Nuestra Escuela Recicla!  
¡Traiga sus recipientes de  
bebidas, tubos de goma,  
corchos, bolsas de  
papas y crayones!  
!

¿Necesita las noticias en  
español? Llame 282-  
7694.

¡La asistencia es  
importante! ¡Asegúrese  
que su hijo/a llegue a  
tiempo a clase todos los  
días! Monitoreamos la  
asistencia y  
mensualmente  
anunciaremos el  
porcentaje mensual de  
asistencia en McKinley.  
¡Intentemos vencer  
nuestro record del año  
pasado!



Por favor proteja el  
medio ambiente y recicle  
el Messenger y otros  
volantes después de que  
termine de leerlos.

## Día de Acción de Gracias

Por favor continúe ayudando a  
nuestras familias más necesitadas.  
Traiga sus alimentos deshidratados y  
déjelos en un de los recipientes de la  
oficina principal o Prime Time y/o  
dinero para la compra de pavos.  
¡Espero que tengan un feliz Día de  
Acción de Gracias!



## Pizza Night at Paesano's

¡No cocine mañana! Venga y coma con nosotros, o  
llévese su comida para llevar y disfrute de una cena  
italiana y a la misma vez ayude a McKinley.

## Oficina de la Enfermera

La oficina necesita más ropa, continúe trayendo su ropa  
usada a la oficina que desee donar. Necesitamos ropa  
de todos tamaños, yo inclusive dono mi propia ropa  
para algunos de los alumnos de quinto grado que  
necesiten algo. Los accidentes suelen suceder.

## Donación de Abrigos

Siga trayendo sus abrigos usados al recipiente de la  
oficina. La temporada de frío aún no ha llegado, pero  
nuestras familias que vienen a la escuela sin abrigos se  
beneficiarían del algún abrigo que quizás usted no  
necesite.

## Festival SoNo

<http://www.sonoparkholidayfest.com>

## Reciclaje

El club *Roots and Shoots* está organizando el reciclaje en  
McKinley. Favor de traer sus tubos y recipientes de  
goma usados, corchos de vino, plumas usadas, bolsas  
papas, bolsas de bebidas, crayones viejos y cartuchos  
de tinta.

## Atención Alumnos de McKinley

Se les anima a TODOS a escribir un artículo que  
piensen que sea importante para que se publique en el  
noticiero. Si escribes tu artículo a mano, favor de hacer  
las correcciones necesarias, trabaja con tu maestro y  
padres, después entrega tu escrito a la oficina. También,  
puedes dárselo a tu maestro/a para que lo coloquen en  
mi buzón.  
También, me lo puedes enviar directamente por medio  
de correo electrónico:

[Amy.miller1@cox.net](mailto:Amy.miller1@cox.net) or [mckinleyptc@yahoo.com](mailto:mckinleyptc@yahoo.com)

## Corre por tu Vida

Prime Time ha estado facilitando una actividad llamada *Run For  
Your Life* (corre por u vida) y están interesados en incluir al resto de  
los alumnos de McKinley. ¡Yo como corredora, me encanta esta  
idea! Los alumnos están invitados a trotar alrededor del campo de  
juego. La cuenta se lleva por medio de un sistema de palitos de  
paletas. Después de correr un total de 12 millas (durante el  
tránsito de varios días), los alumnos reciben una pulsera para  
reconocer su acontecimiento. Esta actividad se ha hecho muy  
popular y es ideal para todos. Prime Time está buscando padres  
que nos ayuden a llevar la cuenta de las vueltas de 8:45AM -  
9:00AM. ¡Favor de venir y hablar con Alex Espiritu durante el  
horario regular de Prime Time y déjele saber que está interesado!

noviembre:

16-19 entrevistas- días mínimos  
18- Premios del Jog-A-Thon  
18- Noche de Pizza Paesano's almuerzo-cena  
22-26 Vacaciones del Día de Acción de Gracias

Diciembre:

1- Reunión de la PTC 6 p.m. Centro de Medios  
2- Asamblea de Reconocimiento  
4- Desfile de Toyland, Campamento de Aventura de McKinley  
5- Festival SONO  
15- Concierto de Invierno  
16- Noche de Pizza  
20th- 1 de enero Vacaciones de Invierno



## Comité de Apoyo Educativo

Nos reuniremos a las 5:00 el miércoles 8  
de diciembre en el salón de la comunidad  
para planear los programas escolares de la  
primavera, trabajar en los planes de  
expansión del programa de  
mentores/tutoría del plantel y para llevar  
a cabo una actividad de lluvia de ideas y  
hablar del intercambio de libros,  
"Días/Semana de NO televisión", feria de  
ciencia, horario de lectura en el preescolar,  
etc. ¿Tiene otras ideas? Platiquemos. Para  
más información comuníquese con Sandy  
Mattson: [rhusmom@sbcglobal.net](mailto:rhusmom@sbcglobal.net)

## PTC Meeting

Aun que la proposición J no fue  
aprobada, los padres de McKinley  
hicieron su presencia y fueron parte clave  
para ayudar a crear un voto mayoritario.  
Ahora el enfoque de nuestro esfuerzo  
será reducir el impacto de los recortes al  
presupuesto. El presidente de la Mesa  
Directiva, Richard Barrera, estará presente  
durante próxima reunión de la PTC el 1  
de diciembre para compartir con nosotros  
las opciones que está considerando la  
Mesa Directiva. También, puede  
mantenerse al tanto de los  
acontecimientos e informes de la agenda  
de la Mesa Directiva por medio del sitio  
web del distrito: [at www.sandi.net](http://www.sandi.net)



Directora: Julie Ashton-Gray

Correo Electrónico: [jashton-gray@sandi.net](mailto:jashton-gray@sandi.net)

Padres,

El tiempo se ha ido volando y increíble pero cierto, el día 5 de noviembre de 2010 se terminó el primer periodo de informes. El 16, 17, 18, y 19 de noviembre tendremos días mínimos para que los padres pueden reunirse con los maestros y recibir el informe de calificaciones de sus hijos.

Queremos un 100% de asistencia de parte de nuestros padres. Este año, queremos que nuestros alumnos asistan a las entrevistas conforme sea apropiado. Una de nuestras metas como programa IB es que los alumnos asuman más responsabilidad de su aprendizaje y establezcan metas para su aprendizaje y desarrollo de sus atributos en el perfil de aprendices. Los alumnos de los grados de 1-5 tomaron las pruebas de "evaluación de progreso" en lectoescritura y matemáticas durante la primera semana de noviembre. Estas evaluaciones son una de las varias herramientas que los maestros usan para determinar el progreso de sus alumnos con los estándares de nivel de grado en lectoescritura y matemáticas y de esa manera poder planear su instrucción. Pregúntele al maestro/a de su hijo/a que comparta estos resultados con usted durante su entrevista.

**Bill Kowba, nuestro Superintendente**, publica una carta semanal de noticias en el sitio web del distrito. Para más noticias acerca del distrito escolar, suscriba a las Notas del Viernes del Superintendente: [www.sandi.net](http://www.sandi.net). Para aumentar nuestros números de asistencia este año, hemos actualizado nuestro Programa de Incentivos de Asistencia. Cada mes, todos los alumnos con asistencia reciben una paleta de hielo y son reconocidos en sus escuelas. Al final de cada mes, los nombres de los alumnos con asistencia perfecta son anunciados en el boletín afuera de la oficina. Los nombres aparecen por grado del alumno.

El salón con el mejor porcentaje cada semana reciben un certificado. Mensualmente, yo monitoreare nuestro índice acumulativo de porcentajes de asistencia para nuestro porcentaje actual a nuestro porcentaje del año pasado y haciendo mención de la clasificación de McKinley comparado a las 118 escuelas primarias con respecto a la asistencia. En septiembre, nuestro porcentaje fue 97.56, un aumento de .65 comparado al año pasado y nuestra clasificación fue de 31. En octubre, nuestro porcentaje fue 96.99, un aumento de 1.36 comparado al año pasado y una clasificación de 41 en el distrito.

¡Ayude a nuestra escuela a mejorar su asistencia y poder ser la escuela número 1 del Distrito! Los alumnos que faltan a clases se pierden la oportunidad de aprender y conectarse con otros niños. ¡Los alumnos necesitan estar en la escuela y llegar a tiempo todos los días! El Día de Acción de Gracias tomo una pausa del rigor de mi de trabajo para reflejar y apreciar todas mis bendiciones de mi vida personal y profesional. Tengo mucho de que estar agradecida. Me siento afortunada de tener una maravillosa familia y amistades que me hacen tan feliz. Me siento extremadamente afortunada de haber escogido una carrera que me da la oportunidad de estar rodeada de niños tan maravillosos y bondadosos, sus familias y personal docente dedicado a trabajar como socios y poder marcar una diferencia positiva en el futuro de los niños. Estoy agradecida por usted y por su participación en la Comunidad de Aprendizaje de McKinley.

Les deseo a usted y su familia tengan un feliz Día de Acción de Gracias y que disfruten de sus vacaciones. El plantel estará cerrado del 22 al 26 de noviembre las clases reunirán el lunes 29 de noviembre.

-Julie Ashton-Gray



## ¡Somos Oficialmente una Escuela Oficial Mundial IB!

**Drama Club de Grace Nunamaker** El club de Drama se lleva a cabo después de clases. ¡Solamente tratamos con el DRAMA! Jugamos juegos y muchas otras cosas divertidas. La mayoría de las personas que asisten también quieren estar en el Show de Variedades. ¡Es...A S O M B R O S O!

**Los Gigantes barren a los Rangers y Ganan la Serie Mundial**  
Por: Angelo R. Gutierrez

Los Gigantes de San Francisco le ganaron la Serie Mundial a los Rangers de Texas el lunes 1 de noviembre de 2010. Habían pasado más de cincuenta años desde que los Gigantes ganaban la Serie Mundial y en ese entonces jugaban en Nueva York. Los Gigantes ganaron la serie 3 juegos a 1 en el quinto partido de la Serie Mundial.

Tim Lincecum tuvo una salida excelente y tiró ocho entradas sin permitir carreras. En la séptima entrada con dos hombres en base Edgar Rentarías pegó un *home run* que les dio a los Gigantes la ventaja sobre los Rangers. Brian Wilson, el taponero de los Gigantes, lanzó la novena entrada sin permitir carreras para ganar el juego.

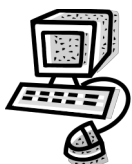
El miércoles 3 de noviembre de 2010, San Francisco tuvo un desfile

para celebrar la victoria y demostrar su apoyo por su equipo. Miles de aficionados estuvieron presentes para recibir a los Gigantes. Muchos fanáticos dijeron que esta es una de las mejores cosas que han vivido.

Espero que los fanáticos de los Padres de San Diego puedan disfrutar de esto la próxima temporada. Estuvimos tan cerca esta temporada, pero la que sigue nos vamos a ganar todo... ¡Vamos PADRES!

**Club de Cesar Chávez por Mazzy**

El Club de Cesar Chávez está haciendo un trabajo maravilloso, les están enseñando a los niños a ser responsable y saber tomar el mando. La semana pasada tuvimos que hicimos páginas y en esas páginas escribimos lo que más nos gusta y cuales son nuestros pasatiempos. Repasamos las reglas del club y le pusimos color a su letrero. ¡El Club de Cesar Chávez es el mejor! ¡Deberías apuntarte para participar es el mejor club escolar en el que he participado! Nos reunimos los jueves.



Reúnase con otros padres para hablar de asuntos escolares  
<http://mckinleyptc.com/>

Visítenos  
<http://new.sandi.net/schools/mckinley>

December 1<sup>st</sup> at 6PM is the next PTC meeting

Reúnase con otros padres para hablar de asuntos escolares o para simplemente estar al corriente:  
<http://mckinleyptc.com/>